



CAR RADIO

BPA 1123 BT

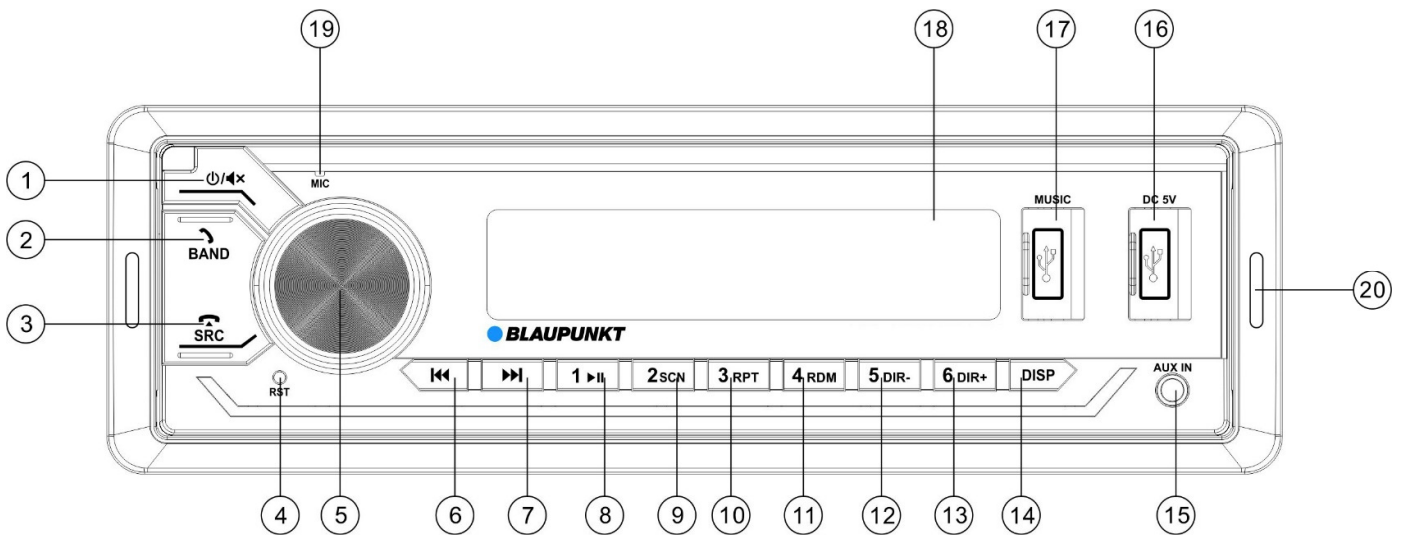
BPA 1124 DAB BT



Enjoy it.

SRB Uputstvo za rad i instalaciju

1. Kontrole – auto radija



① Dugme za napajanje

Kratko pritiskanje:

Uključivanje autoradija, isključivanje zvuka na autoradiju.

Dugo pritiskanje: Isključivanje autoradija

② **BAND**/Poziv, Promena nivoa memorije, prijem dolaznog poziva, biranje poslednjeg broja

③ Dugme **SRC**/Odbijanje poziva, Završetak poziva:

Odabir izvora zvuka, dostupni izvori zvuka se prebacuju jedan po jedan. Tokom poziva: Odbijanje poziva, Završetak poziva

④ Dugme **RST**:

Reset: Resetovanje uređaja

⑤ Potenciometar: Okretanje

Jačina zvuka - Glasno/Tiho

U izborniku prebacivanje između opcija podešavanja/Promena opcije

Kratko pritiskanje:

Otvoriti postavke zvuka (pogledajte POSTAVKE | MENI)

Dugo pritiskanje:

Otvoriti napredne postavke (pogledajte POSTAVKE | MENI)

⑥ ⑦ Dugme unapred/nazad:

Kratko pritiskanje:

Prema izvoru, pretraga FM, promena servisa DAB (samo BPA 1124 DAB BT), promena pesme USB/Bluetooth itd.

Dugo pritiskanje:

Prema izvoru:

FM: Ručno pretraživanje

DAB: Pretraživanje (samo BPA 1124 DAB BT)

USB: Brzo premotavanje unaprijed/nazad

⑧-⑬ Tasteri radio stanice:

Kratka pritisak:

Podešavanje stanice ili druge funkcije/specijalne funkcije prikazane u skladu sa izabranim izvorom (reprodukcija/pauza, funkcija **SCN** reprodukcije, funkcija ponavljanja **RPT**, **RDM** nasumična reprodukcija,

Dugo pritisnite: Čuvanje trenutne radio stanice

⑫-⑬ Tasteri **DIR-/ DIR+** :

Kratka pritisak:

Promenite folder tokom USB reprodukcije Dugo pritisnite:

10 stopa unazad/unapred kada igrate preko USB-a

⑭ Taster **DISP**:

Kratka pritisak:

Prebacivanje prikaza između različitih informacija prema izabranom izvoru Dugo pritisnite:

Podešavanje vremena

⑮ Konektor **AUX-IN** :

Konektor za eksterni analogni izvor zvuka, 3,5 mm stereo priključak

⑯ Konektor USB **DC 5V**:

Konektor za punjenje uređaja, npr. mobilni telefon (maks. 2 A)

⑰ Konektor USB **MUSIC**:

Konektor za USB fleš memoriju za reprodukciju (FAT/exFAT)

⑱ Displej:

Prikaz informacija kao što su: stanica, stopa, vreme i opcije podešavanja

⑲ **MIC** Mikrofon : Mikrofon hands-free

⑳ Otvori za alat prilikom demontaže.

2. Hvala vam na kupovini.

Čestitamo vam na kupovini novog Blaupunkt proizvoda.

Da biste ga koristili duže vreme, pažljivo pročitajte ovo uputstvo za upotrebu.

Međutim, ako ima bilo kakvih neočekivanih problema, pogledajte uputstvo za upotrebu i vidite da li možete da ih rešite sami. Takođe pročitajte odeljak REŠAVANJE PROBLEMA na kraju uputstva.

Ako ne možete sami da rešite problem, Blaupunkt distributer i servisni centar će vam rado pomoći. Kontakt podaci mogu se naći na www.blaupunkt.com.

Ovaj priručnik se može odnositi na različite modele sa različitim funkcijama, tako da neke funkcije i opcije možda neće biti dostupne u tom modelu ili se mogu delimično razlikovati od modela do modela.

Zadržavamo pravo da uvedemo tehničke izmene u cilju poboljšanja proizvoda, stoga su moguća odstupanja od funkcija opisanih u ovom priručniku.

Sadržaj

Poglavlje

Upravljački elementi - auto-radio	1
Hvala vam na kupovini Sadržaj	2
Bezbednosna pravila	3
Opšte informacije Obim isporuke	4
Uključivanje/isključivanje Promena jačine zvuka	5
Analogno radio: Srednje talasi (FM/AM)	6
Digitalno radio: DAB/DAB+ (samo BPA 1124 DAB BT)	7
Reprodukcija sa spoljnih uređaja i nosača podataka: USB	8
Prikazivanje sa spoljnih uređaja i nosača podataka: Bluetooth®	9
Reprodukcija sa spoljnih uređaja i nosača podataka: AUX	10
Bluetooth® hands-free uređaj	11
Sat	12
Podešavanja Meni	13
Montaža Demontaža Povezivanje	14
Korisne informacije Tehnički podaci	15
Rešavanje problema	16

3. Bezbednosna pravila

Bezbednosna pravila

Auto radio je proizveden u skladu sa aktuelnim nivoom tehnologije i znanja, a takođe i u skladu sa utvrđenim bezbednosnim uputstvima. Međutim, ako se ne poštuju bezbednosna uputstva u ovom priručniku, može doći do opasnosti.

Cilj ovog priručnika je da upozna korisnika sa najvažnijim funkcijama.

- Molimo pročitajte i upoznajte se sa ovim uputstvom pre upotrebe auto radija.
- Čuvajte priručnik na mestu dostupnom svim korisnicima.
- Kada dajete auto radio trećim licima, dajte i ovo uputstvo.
- Pratite uputstva uređaja koji se koriste sa auto radiom.
- U slučaju da dođe do bilo kakvog problema, nemojte nastaviti da koristite uređaj.

Upotrebljeni simboli

Sledeći simboli se koriste u ovom priručniku:



OPASNOST! Upozorenje na rizik povrede



PAŽNJA! Obaveštenje o oštećenju disk



OPASNOST! Upozorenje o velikoj jačini

zvuka



CE oznaka potvrđuje usklađenost sa direktivama EU

☛ Savet

• Detalji

Bezbednost u drumskom saobraćaju

Pridržavajte se sledećih smernica za bezbednost na putu



Koristite auto radio na način da uvek bezbedno vozite vozilo.

Korišćenje funkcija auto-radio uređaja tokom vožnje može ometati pažnju od trenutne situacije u saobraćaju i dovesti do ozbiljnih nezgoda!

Izbegavajte bilo koje dodatne aktivnosti koje ometaju vašu pažnju od situacije u saobraćaju i vožnje vozila tokom vožnje. Ako želite koristiti ove funkcije, zaustavite vozilo na dozvoljenom mestu i radio koristite kada je vozilo parkirano.



Slušajte radio uvek sa umerenom jačinom zvuka kako biste zaštitili sluh i mogli čuti zvučne upozoravajuće signale (npr. policije). Tokom pauza (npr. prilikom promene izvora zvuka) promena jačine zvuka nije čujna. Tokom ove pauze (kada je zvuk stišan) nemojte menjati jačinu zvuka.

Opšti principi bezbednosti

Nemojte modifikovati ili otvarati auto radio ni na koji način. Unutra nema delova koje korisnik može servisirati. Radio uređaji sa CD drajkovima sadrže laser klase 1 koji može oštetiti vid.

Korišćenje u skladu sa predviđenom namenom:

Ovaj auto-radio je namenjen za ugradnju i korišćenje u vozilima sa napajanjem od 12 V i mora biti montiran u DIN slot. Pratite granične vrednosti parametara auto-radio uređaja. Popravke, a po potrebi i montažu, poverite stručnjaku.

4. Opšte informacije | Obim isporuke

Deklaracija o usaglašenosti

Kompanija "Blaupunkt Competence Center Car Multimedia Evo Sales GmbH" ovim izjavljuje da je auto radio u skladu sa osnovnim zahtevima i drugim relevantnim odredbama Direktive 2014/53/EU.

Izjava o usaglašenosti je dostupna na veb stranici www.blaupunkt.com, ako nije dostupna na veb stranici, kontaktirajte nas.

Informacije o zaštitnim znakovima

Sve ostale zaštitne znakove i logotipe, nazive brendova ili nazive kompanija navedene u ovom priručniku koriste se samo u identifikacione svrhe i vlasništvo su odgovarajućih vlasnika.

Principi čišćenja

Rastvarači, čistači, abrazivna sredstva, kao i spreje za kontrolnu tablu, osveživači vazduha i sredstva za negu plastike, mogu sadržavati materije koje mogu oštetiti površinu auto-radio uređaja. Za čišćenje auto-radio uređaja koristite isključivo suhu ili malo vlažnu meku krpu.

Politika uklanjanja i odlaganja



Ne bacajte potrošenu opremu u neoznačeni komunalni otpad! Korišćenu opremu, kao i pribor i dodatke, odnesite na odgovarajuće mesto za prikupljanje, u skladu s lokalnim propisima i standardima.

Obim isporuke

Obim isporuke, tj. sadržaj paketa je sledeći:

- Auto radio
- Priručnik
- Externi mikrofon
- Adapter za povezivanje napajanja/zvučnika
- Montažni okvir + alat za demontažu

5. Uključivanje/isključivanje | Promena jačine zvuka

Uključivanje/isključivanje

Auto-radio se uključuje kratkim pritiskom na dugme napajanja. Kada želite isključiti uređaj, pritisnite i držite dugme napajanja najmanje 2 sekunde.

➡ Auto-radio se ne može uključiti ako napajanje vozila nije uključeno.

Uključivanje/isključivanje paljenjem vozila

Kada se tokom korišćenja auto-radio uređaja isključi paljenje vozila, auto-radio se automatski isključuje, a ponovo će se uključiti prilikom ponovnog paljenja vozila. Ako je radio bio isključen dugmetom napajanja na auto-radio uređaju, nakon što ponovo upalite/ugasite paljenje, i dalje će biti isključen sve dok ga ponovo ne uključite ručno.

➡ Ako ova funkcija ne radi kako je opisano, auto-radio nije pravilno priključen.

Promena jačine zvuka

Jačina zvuka se može podešavati točkićem, od 0 (bez zvuka) do 40 (pun zvuk).

Na displeju će se prikazati podešena jačina zvuka na nekoliko sekundi.

Podešavanje jačine zvuka:

Jačina zvuka se tokom reprodukcije podešava levim tasterom/točkićem.

Podešavanje jačine zvuka Bluetooth®

(telefoniranje): Jačina zvuka se tokom razgovora podešava levim tasterom/točkićem.

Isključivanje zvuka na auto-radiju (Mute)

Kada želite da isključite zvuk na auto-radiju ili aktivirate prethodnu funkciju, kratko pritisnite dugme napajanja.



Slušajte radio uvek sa umerenom jačinom zvuka kako biste zaštitili sluh i mogli čuti zvučne upozoravajuće signale (npr. policije). Tokom pauza (npr. prilikom promene izvora zvuka) promena jačine zvuka nije čujna. Tokom ove pauze (kada je zvuk stišan) nemojte menjati jačinu zvuka.

6. Analogni radio: Srednje talasi (FM/MW)

Analogni prenos radijskih signala, poput FM-a, na frekvenciji od 87,5 do 108 MHz, su "klasični" načini prenosa i široko se koriste širom sveta.

Emiteri su analogni (FM = frekvencijska modulacija, MW/AM = amplitudna modulacija).

Pri slabim ili oscilirajućim signalima, stereo signal u FM opsegu se gubi, radio stanice se reprodukuju u mono režimu i počinju šuštati.

Radio stanice mogu imati različite frekvencije u različitim regionima, na koje auto-radio može automatski da prebaci, u skladu sa kvalitetom signala, ako dotična radio stanica pruža potrebne informacije RDS, i emitovani signali su dovoljno jaki.

Pokretanje reprodukcije FM/MW radija

Pritisnite dugme **SRC** da biste izabrali poslednji korišćeni analogni izvor (ekran **RADIO** ili **FM1, FM2, FM3, MW1, MW2**), a zatim pritisnite dugme **BAND** da biste promenili nivo memorije ili frekvencijski opseg (**FM1, FM2, FM3, MW1, MW2**).

☛ U memoriji su dostupna šest mesta na svakom nivou.

Pretraživanje stanica

Kratkim pritiskom na tipke >>/<< možete pokrenuti pretragu kanala (napred ili nazad). Pretraga će se automatski zaustaviti na sledećoj prijemu stanici sa dovoljno jakim signalom.

Frekvenciju možete podešavati i ručno ako je signal tražene stanice veoma slab, ili kada pretraga ne stane na željenoj frekvenciji.

Zato pritisnite i držite jedno od tastera >> ili << dok se na ekranu ne pojavi **MANUAL**.

Frekvencija će se zatim menjati sve dok je taster pritisnut, i zaustaviće se tek kada se taster otpusti.

Frekvenciju možete menjati stanicu po stanicu, kratkim pritiskom tastera >> ili << .

Ako u roku od otprilike 5 sekundi ne pritisnete nijedan taster, auto-radio će ponovo aktivirati automatsko traženje, a na ekranu će se privremeno pojaviti **AUTO**.

Memorisanje stanica / podešavanje sačuvanih stanica

Omiljene stanice možete dodeliti tasterima od 1 do 6.

Na svakoj nivou memorije (FM1, FM2, FM3, MW1, MW2)

možete sačuvati 6 radio stanica: Kada želite da podesite

željenu stanicu, pratite opis u delu **PRETRAGA STANICA**.

Pritisnite i držite izabrani taster memorije oko 1 sekund, a

zatim ga ponovo otpustite. Kratkim pritiskom tastera

memorije možete podesiti prethodno sačuvanu stanicu.

☛ Na desnoj strani ekrana će se prikazati broj određenog mesta u memoriji.

Automatsko čuvanje stanica (Travelstore)

Dostupne stanice možete sačuvati i pomoću

automatske pretrage (Travelstore):

Pritisnite i držite taster **BAND** dok uređaj ne pokrene

ovaj proces. Na ekranu će se prikazati frekvencija i broj

slobodnog mesta u memoriji koje je dodeljeno

pronađenoj stanici, nakon završetka ove procedure,

sve sačuvane stanice će se kratko reprodukovati.

Promena ekrana

Tasterom **DIS** možete prebacivati sadržaj ekrana

između različitih informacija:

• Naziv stanice (frekvencija, ako naziv nije dostupan)

• Vreme

☛ Dostupnost funkcije prikaza zavisi od stanice i kvaliteta signala

☛ U slučaju slabog signala, informacije se možda neće prikazivati ili mogu biti netačne ili se odnositi na prethodnu stanicu.

Dodatne funkcije ili opcije: Pogledajte poglavlje **POSTAVKE**.

7. Digitalni radio: DAB/DAB+ (samo BPA 1124 DAB BT)

Digitalno Audio emitovanje (skraćeno DAB/DAB+) je digitalni naslednik analognog FM emitovanja. Digitalna transmisija donosi određene razlike u poređenju sa poznatim analognim FM emitovanjem:

Na jednom kanalu se emituje nekoliko stanica - takozvani MULTIPLEX (takođe nazvani i programski paketi). Stanice koje se nalaze u određenom MULTIPLEXU nazivaju se USLUGE (SERVICES) (=radio stanice i/ili podatkovne usluge).

Na primer, u Nemačkoj su MULTIPLEX dostupni regionalno za javno emitovanje; i pored toga, trenutno postoje dva MULTIPLEXA koji su dostupni širom Nemačke: DR DEUTSCHLAND i ANTENNE DE. MULTIPLEX se često mogu primati na istom kanalu na celom području emitovanja, pri čemu signal dolazi sa različitih predajnika (zajednička talasna mreža), pa promene kanala nisu potrebne. To pruža veći prostor za druge emitere ili pruža usluge. Stanice ne stvaraju šumove, poznate iz FM opsega, već je stanica slušljiva u konzistentnom kvalitetu, ili je uopšte neslušljiva, kada korekcija grešaka više nije u mogućnosti da rekonstruiše signal, što prati kratko tzv. "bubnjanje".

Pokretanje reprodukcije DAB / DAB+ radija

Pritisnite taster **SRC** da biste izabrali izvor **DAB**, a zatim tasterom **BAND** promenite nivo memorije (**DAB1**, **DAB2**, **DAB3**).

- ☛ U memoriji je na svakoj nivou dostupno šest mesta.

Pregledajte usluge/pretražite multiplekse

Tipkama >>/<< možete prolaziti kroz usluge trenutnog opsega prema gore ili prema dole. Kada dođete do prve ili poslednje usluge u datom multipleksu, automatski će se pokrenuti pretraživanje prethodnog ili sledećeg mogućeg multipleksa, pri čemu će se reprodukovati poslednja ili prva usluga novog multipleksa.

Traženje multipleksa

Pritisnite i držite dugme >>/ << u bilo kom trenutku, počecće da traži sledeći ili prethodni raspoloživi multipleks.

Čuvanje stanica / podešavanje sačuvanih stanica

Možete sačuvati svoje omiljene stanice u memoriji, koje su dodeljene dugmadima 1 - 6. Svaki nivo memorije može da uskladišti 6 stanica.

Podesite željenu radio stanicu prateći uputstva data u TRAŽI

USLUGA/TRAŽI MULTIPLEKS.

Pritisnite i držite izabrano dugme za memoriju oko 1 sekundu,

a zatim ga ponovo pustite.

Kratkim pritiskom na dugme za memoriju možete podesiti

prethodno sačuvanu stanicu.

- ☛ Broj date memorijske lokacije je prikazan na desnoj strani ekrana.

Promena ekrana

Tasterom DIS možete prebacivati sadržaj ekrana

između različitih informacija:

- Naziv stanice (frekvencija, ako naziv nije dostupan)

- Vreme

- ☛ Dostupnost funkcije prikaza zavisi od stanice i kvaliteta signala

- ☛ U slučaju lošeg signala, informacije o prethodnoj stanici mogu biti prikazane, ili se mogu prikazati samo na kratko.

8. Reprodukcija sa spoljnih uređaja i nosača podataka: USB

Pomoću USB porta možete povezati takozvane memorijske uređaje (USB fleš drajvove) sa auto-radio uređajem i reprodukovati medijske fajlove koji su na njima sačuvani, pri čemu uređaji kao i fajlovi moraju biti kompatibilni (podržani) sa uređajem.

Podržani format zapisa / tipovi medija:

- USB fleš drajvovi, sistemi fajlova: FAT16, FAT32, exFAT
- Formati fajlova: MP3, WMA

☛ Ne može se garantovati rad svih multimedijalnih datoteka bez grešaka, uključujući one gore navedene, zbog raznovrsnosti softvera koji se može koristiti za kreiranje takvih datoteka.

☛ Ne mogu se povezati MP3 plejeri ili mobilni telefoni koji se koriste za puštanje muzike.

☛ USB port uređaja se takođe može koristiti za punjenje spoljnih uređaja, kao što su mobilni telefoni. Funkcije brzog punjenja specifične za proizvođača nisu podržane. Ne može se garantovati da će svaki uređaj moći da se puni, može zavisiti i od USB kabla koji se koristi.

Ovaj auto radio ima USB port za reprodukciju multimedije:

- USB priključak za **MUZIKU** ispod poklopca na prednjoj strani uređaja (vidi deo KONTROLE AUTO-RADIA)

Povezivanje USB memorijskog uređaja / Pokretanje reprodukcije preko USB-a

Otvorite poklopac označen kao **MUSIC** (podignite ga prema gore).

Pažljivo ubacite USB memorijski uređaj u USB port, nemojte ga gurati silom niti ga naginjati.

Radio će automatski prebaciti na USB režim. Podaci će se učitavati, a reprodukcija će početi prvom medijskom datotekom koju radio prepozna.

Ako je USB memorijski uređaj već priključen, prebacite na **USB** izvor pritiskom na **SRC** taster, podaci će se učitavati, a reprodukcija će početi od poslednje reprodukovane datoteke.

Reprodukcija preko USB-a

Kratkim držanjem tastera >>/<< možete preskakati pojedinačne pesme.

Dugim držanjem tastera >>/<< možete aktivirati brzo premotavanje.

Specijalne funkcije

Tipkama 1 - 6 možete koristiti sledeće specijalne funkcije, u skladu sa simbolima koji su na tipkama:

- **PAUSE** (PAUZA): (pauza ili nastavak reprodukcije)
- **SCN**: Aktivacija funkcije reprodukcije pesama, svaka pesma se reprodukuje 10 sekundi dok funkciju ne isključite
- **RPT**: Funkcija ponavljanja jedne pesme (**ONE**), folder (**DIR**) ili svih pesama (**ALL**) aktivacija / deaktivacija
- **RDM**: Aktivacija/deaktivacija FUNKCIJE NASUMIČNOG REPRODUKOVANJA pesama na USB uređaju
- **DIR-/DIR+**:

kratkim pritiskom: CHANGE FOLDER na prethodni/sledeći folder na mediju za snimanje dugi pritisak: skok 10 stopa unazad/napred.

Promena prikaza

Pomoću dugmeta DIS možete prebacivati sadržaj ekrana između različitih informacija:

- Informacije o medijskoj datoteci (sledeća datoteka, fascikla, ID3 informacije, broj)
- Vreme

☛ Dostupnost funkcije prikaza zavisi od datoteka koje se koriste.

Isključivanje USB memorijskog uređaja

Nikada ne izvlačite USB uređaj bez prethodnog gašenja radija, inače možete oštetiti USB uređaj ili podatke na njemu.



Povećan rizik od povrede zbog izbočenog USB fleš drajva!

U slučaju nesreće, delovi koji vire iz auto-radia mogu prouzrokovati povredu.

Zato preporučujemo da koristite što manje USB fleš drajvove.

9. Reprodukcija sa spoljnih uređaja i nosača podataka: Bluetooth®

Bluetooth® funkcija vam omogućava da uparite mobilne telefone i Bluetooth® multimedijalne plejere sa auto radiom. Ako povezani Bluetooth® uređaj podržava A2DP i AVRCP, možete da puštate muziku u automobilu i kontrolirate reprodukciju.

➤ Prilikom puštanja na tržište, obavljena su obimna testiranja funkcije Bluetooth® sa različitim telefonima i plejerima kako bi se garantovala maksimalna kompatibilnost. Međutim, funkcije mogu biti ograničene ili možda neće raditi uopšte, što zavisi od kompatibilnosti vašeg uređaja. U slučaju ovakvih problema, proverite da li je dostupna ažuriranja za vaš uređaj ili auto-radio.

➤ Nakon ponovnog pokretanja uređaja, automatski će se ponovno povezati poslednji povezani uređaj. U zavisnosti od Bluetooth® mobilnog telefona ili plejera, možda će biti potrebno ponovno omogućiti Bluetooth® funkciju za prethodno povezane uređaje ili ponovno pokrenuti povezivanje putem Bluetooth® uređaja.

➤ Pre nego što povežete drugi Bluetooth® uređaj, isključite uređaj koji je već povezan.

➤ Nije moguće strimovati muziku sa ovog auto radija preko Bluetooth®-a na drugi uređaj (npr. spoljni Bluetooth® zvučnici, itd.), ovaj auto radio podržava samo prijem audio signala preko Bluetooth®-a.

Povezivanje preko Bluetooth®

Uključite auto-radio, otvorite Bluetooth® podešavanja na Bluetooth® uređaju, pronađite dostupne uređaje i uparite ih prema uputstvima opisanim u priručniku za Bluetooth® uređaj.

Nakon uspešnog uparivanja, na ekranu auto-radia će se prikazati poruka "**SAVED / CONNECTED**", a na ekranu će se pojaviti mala Bluetooth® ikona.

➤ Odmah potvrdite sve saglasnosti na telefonu, inače neke funkcije mogu biti ograničene, nedostupne ili uparivanje možda neće raditi.

➤ Proces uparivanja treba da se obavi samo jednom, a zatim će se uređaji automatski ponovo povezati.

Ako je uređaj već bio povezan ranije (simbol Bluetooth® na displeju auto radija mora da svetli i Bluetooth® uređaj takođe mora da pokaže status „povezan“), prebacite se na **BT AUDIO** izvor pomoću **SRC** dugmeta.

Reprodukcija preko Bluetooth®

Držeći tastere >>/ << kratko vreme, možete premotavati pojedinačne numere unazad ili unapred.

➤ Ako je zvuk previše tih ili preglasan, podesite jačinu na povezanom Bluetooth® uređaju

➤ Ako reprodukcija ne počne ili se pokrene pogrešna aplikacija na Bluetooth® uređaju, pokrenite/odaberite odgovarajući plejer na povezanom Bluetooth® uređaju koji želite da koristite za strimovanje.

Posebne funkcije

Sledeće specijalne funkcije se mogu aktivirati pomoću dugmeta stanice 1, odnosno prema simbolu na dugmetu:

• **PAUSE (PAUZA)**: Pausirajte ili nastavite reprodukciju.

Promena displeja

Pomoću dugmeta **DIS** možete da menjate sadržaj ekrana:

• Aktuelne informacije o naslovu
• Vreme

➤ Dostupnost funkcija pregleda zavisi od datoteka /povezanog uređaja/aplikacije koja se koristi.

10. Reprodukcijsa sa eksternih uređaja i nosača datoteka: AUX

Preko AUX konekcije, analogni audio signali se mogu prenositi sa spoljnih uređaja kao što su prenosivi CD plejeri, kasetofoni ili MP3 plejeri pomoću adapterskog kabla. 3,5 mm stereo priključak je potreban na strani auto radija. Najčešća upotreba zahteva kabl sa stereo konektorom od 3,5 mm do 3,5 mm, koji se može kupiti u dobro snabdevenim specijalizovanim prodavnicama.

Auto-radio ima AUX priključak:

- Konektor **AUX-IN** na prednjoj strani (Pogledajte poglavlje Kontrola - Auto-radio)

Povežite spoljni uređaj koristeći odgovarajući adapter i odaberite izvor **AUX IN** pritiskom na tipku **SRC**. Kada je potrebno ili moguće, postavite glasnoću spoljnog uređaja na razinu sličnu kao kod drugih izvora na autoradiju. Nakon toga, glasnoću možete kontrolirati putem autoradija.

- Da biste izbegli oštećenje radija, koristite samo neoštećene konektore i kablove.
- Kada koristite 2-pinske konektore od 3,5 mm (tj. mono), nećete primati stereo signal i tokom reprodukcije može nedostajati jedan audio kanal.



Povećana je opasnost od povrede zbog izbočenih konektora!

U slučaju nezgode, delovi koji vire iz auto radija mogu izazvati povrede.

Preporučujemo da koristite ugaone konektore.

11. Bluetooth® hands-free uređaj

Funkcija Bluetooth® omogućava povezivanje mobilnih telefona i Bluetooth® multimedijalnih uređaja sa automobilskim radijem. Nakon povezivanja mobilnog telefona sa automobilskim radijem, možete obavljati pozive koristeći integrisanu funkciju hands-free. Možete pristupiti telefonskom imeniku povezanog mobilnog telefona, koji se prenosi na automobilski radio.

☛ Prilikom puštanja na tržište, obavljena su obimna testiranja funkcije Bluetooth® sa različitim telefonima i plejerima kako bi se garantovala maksimalna kompatibilnost. Međutim, funkcije mogu biti ograničene ili možda neće raditi uopšte, što zavisi od kompatibilnosti vašeg uređaja. U slučaju ovakvih problema, proverite da li je dostupna ažuriranja za vaš uređaj ili auto-radio.

☛ Nakon ponovnog pokretanja uređaja, automatski će se ponovno povezati posljednji povezani uređaj. Ovisno o mobilnom telefonu ili Bluetooth® uređaju, možda će biti potrebno ponovno omogućiti Bluetooth® funkciju za prethodno povezane uređaje ili ponovno pokrenuti povezivanje putem popisa Bluetooth® uređaja.

☛ Pre povezivanja novog Bluetooth® uređaja, odspojite prethodno povezani uređaj.

Povezivanje preko Bluetooth®

Uključite auto-radio, otvorite Bluetooth® podešavanja na Bluetooth® uređaju, pronađite dostupne uređaje i uparite ih prema uputstvima opisanim u priručniku za Bluetooth® uređaj.

Nakon uspešnog uparivanja, na ekranu auto-radia će se prikazati poruka "**SAVED / CONNECTED**", a na ekranu će se pojaviti mala Bluetooth® ikona.

☛ Odmah potvrdite sve saglasnosti na telefonu, inače neke funkcije mogu biti ograničene, nedostupne ili uparivanje možda neće raditi.

☛ Proces uparivanja treba obaviti samo jednom, nakon toga će se uređaji automatski ponovno povezivati.

Dolazni poziv

Dolazni poziv je signaliziran zvonom i indikatorom na displeju auto radija.

Možete prihvatiti ili odbiti poziv na telefonu.

Odlazni poziv

Kada odaberete BT AUDIO izvor pomoću SRC dugmeta, možete birati poslednji broj pomoću dugmeta za prijem poziva.

☛ Možete da prebacite aktivni poziv na telefon kratkim pritiskom na dugme za prijem poziva ili se vratite na auto radio.

12. SAT

Uređaj ima interni sat, vreme se može prikazati na displeju pritiskom na dugme **DIS** dok se na displeju ne pojavi željena informacija.

Ručno podešavanje sata

Pritisnite i držite dugme **DIS** dok sati ne počnu da trepću, koristite toččić da ih podesite, a zatim pritisnite toččić da biste prešli na minute i podesili ih. Završite podešavanje pritiskom na dugme **DIS**.

Automatsko podešavanje sata

Pogledajte poglavlje PODEŠAVANJA.

13. Podešavanja | Meni

Pritisnite kratko točkić da izaberete podešavanja zvuka. Dugo pritisnite točkić da biste otvorili napredna podešavanja.

Okrenite točkić da biste se kretali kroz stavke ili promenili podešavanja.
Kada želite da izaberete datu opciju ili promenite postavku, kratko pritisnite točkić.
Opcija **ON** aktivira datu funkciju, opcija **OFF** je deaktivira.

Sledeća podešavanja se mogu napraviti ili prilagoditi kako vam odgovara:

BAS podešavanja zvuka

Pojačavanje ili slabljenje niskih frekvencija.

☛ Opcija nije dostupna kada je aktivna opcija **EQ**.

TRE

Pojačavanje ili slabljenje visokih frekvencija

☛ Opcija nije dostupna kada je aktivna opcija **EQ**.

BAL

Podešavanje balansa audio signala.

FAD

Podešavanje audio signala prednjih/zadnjih zvučnika.

EQ

Uključite unapred podešene zvučne šeme.

☛ Kada je ekvilajzer aktivan, opcije **BAS** i **TRE** nisu dostupne.

LOUD

Omogućite/onemogućite pojačanje basa

Napredna podešavanja uređaja

AUTO/ CRVENO/ ZELENO/ PLAVO/ ŽUTO/ CIJAN/ LJUBIČASTO/ BELO

Nastavak pritiska na taster ili automatska promena boja.

AF OFF/ AF ON

Kada je ova funkcija aktivna, auto radio će uvek pokušati da pređe na najbolju frekvenciju (alternativnu frekvenciju).

☛ Ovu funkciju mora da podržava data radio stanica.

TA OFF/ TA ON

Uključivanje/isključivanje prioriteta FM komunikacije. Kada je ova funkcija aktivirana, radio se automatski prebacuje na radio, a zatim nazad na prethodno korišćeni izvor, kada primi saobraćajne informacije. Kada je ova funkcija aktivirana, na displeju svetli simbol sa slovima **TA**, tokom saobraćajnih informacija **TA** trepće, i na displeju se prikazuje natpis **TRAFFIC**.

PTY OFF/ MUSIC/ SPEECH

Ova funkcija se koristi za traženje određene vrste radio/muzičkog žanra.

☛ Opcija je opciona samo kada je **FM** izvor podešen.

REG OFF/ REG ON

Kada je ova funkcija aktivna, biraju se samo stanice sa istim regionalnim programom ako je potrebno automatsko prebacivanje stanica zbog slabog signala.

RDS AF

Funkcija RDS AF mora biti postavljena na ON, funkcija mora biti podržana od strane date radio stanice.

CT SYNC/ CT INDEP

Aktivira automatsko podešavanje vremena putem analognog i digitalnog radio signala podataka.

☛ Ako vreme nije tačno, razlog su obično netačni podaci sa izabrane radio stanice, u kom slučaju je potrebno vreme podesiti ručno, pogledajte poglavlje **VREME**.

CLOCK 12/ CLOCK 24

Prebacuje sat na 12/24-časovni format.

AREA

Podešavanje regiona prijema u kojem se radio koristi.

DX/ LOCAL

Podešavanje osetljivosti pretrage za analognim signalom, **DX** će naći i stanice sa slabijim signalom, **LOCAL** samo one sa jačim signalom.

STEREO/ MONO

Omogućava prebacivanje između mono/stereo režima za analogni signal.

BEEP OFF/BEEP ON

Aktiviranje/deaktiviranje tona prilikom pritiskanja tipki.

14. Montaža | Demontaža | Povezivanja

Principi montaže



Uređaj možete montirati samo ako imate odgovarajuće iskustvo u montaži auto-radio uređaja i ako ste upoznati sa električnim sistemom vozila. Obratite pažnju na informacije koje su date u vezi sa priključcima auto-radio uređaja. Auto-radio se može povezati isključivo uz korišćenje odgovarajućih adaptera; uverite se da svi provodnici prenose odgovarajuće signale ili napon. Priključci u vozilu ne smeju direktno biti povezani sa auto-radio uređajem.

Montaža auto-radio uređaja ne sme ometati ili blokirati funkciju vazdušnih jastuka ili drugih bezbednosnih elemenata i/ili upravljačkih elemenata.

Pre montažu auto-radio uređaja isključite akumulator vozila (negativni pol, uzemljenje), inače može doći do kvara ili čak oštećenja auto-radio uređaja ili elektronike vozila.

Poštujte bezbednosne upute proizvođača vozila (vazdušni jastuk, alarmni sistem, računar u vozilu, imobilajzer itd.).

Zavisno od vozila u kojem će se radio montirati, potrebni su opcionalni i specifični priključni adapteri i/ili montažni pribor, kao što su montažni okviri, adapteri i dr.

Greške u instalaciji mogu dovesti do oštećenja radija ili elektronike vozila.

Poklopac radio-prijemnika se tokom upotrebe zagreva; pobrinite se da nijedan kabl ne dodiruje poklopac.

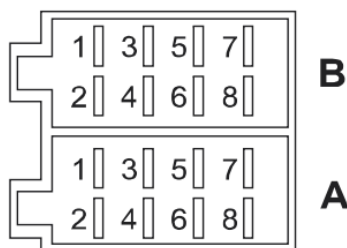
Montaža na mestima sa visokom vlažnošću ili prašinom/mrljama može dovesti do kvarova ili grešaka uređaja.

Ako li prilikom montaže auto-radio uređaja imate potrebu za pomoć, obratite se stručnjaku koji se bavi montažom auto-radio uređaja.

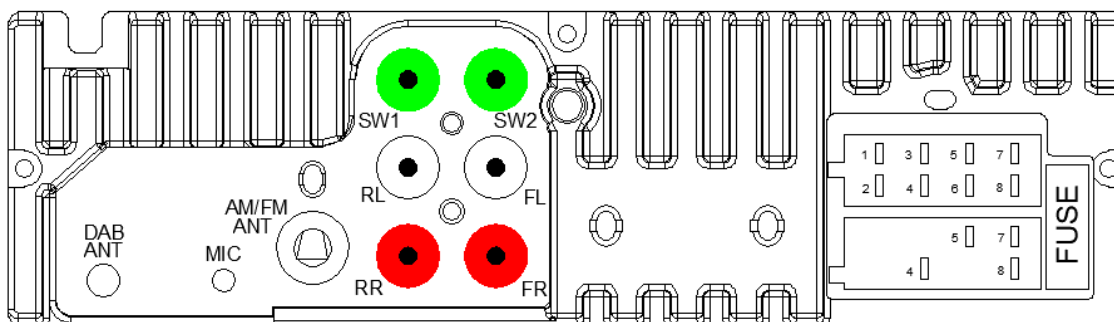
Kompanija Blaupunkt ne odgovara ni ne garantuje za štetu prouzrokovanu nepravilnom i/ili nestručnom montažom ili upotrebom, uključujući posledice takve štete.

Kada želite da skinete auto-radio, ubacite alat za oslobađanje u bočne otvore (pogledajte poglavlje UPRAVLJAČKI ELEMENTI - AUTO RADIO), dok ne upadnu. Sada pažljivo izvucite auto-radio iz montažnog okvira.

Uverite se da nema oštećenja na kablovima.



A		B	
1	ne povezano	1	Zvučnik/zvučnici RR+
2	ne povezano	2	Zvučnik/zvučnici RR-
3	ne povezano	3	Zvučnik/zvučnici RF+
4	BATT/baterija (poz. 30)	4	Zvučnik/zvučnici RF-
5	Antena/izlaz prekidača (daljinski)	5	Zvučnik/zvučnici LF+
6	ne povezano	6	Zvučnik/zvučnici LF-
7	ACC/Paljenje plus (prekidač 15)	7	Zvučnik/zvučnici LR+
8	GND/Uzemljenje (priključak 31)	8	Zvučnik/zvučnici LR-



Veze i definicije veza

DAB-ANT: SMB konektor sa fantomskim napajanjem od 12 V za aktivne antene (maks. 150 mA)

MIC: Priključak za eksterni hands-free FM/AM mikrofoni

ANT: DIN priključak za prijem analognog radio signala

RL, FL, RR, FR: Izlazi pretpojačala za povezivanje eksternog pojačala

SW1, SW2: Izlazi pretpojačala za subwoofer

Priključni blok sa odeljkom A (napajanje), odeljkom B (zvučnik) i osiguračem (ravni osigurač za automobil, 10 A, crveni)

BATT/ BATERIJE (stavka 30): Baterija

ACC/Paljenje plus (prekidač 15): Paljenje uključeno

GND/Uzemljenje (priključak 31): Uzemljenje
Antena/izlaz prekidača: Prekidačko napajanje za aktivne antene ili kontrolno napajanje za spoljna pojačala/subwoofere (12 V, maks. 150 mA)

☛ Auto radio ne podržava CD menjače, interfejsne ili druge komponente koje su bile kompatibilne sa starijim Blaupunkt auto radijima.

☛ Uverite se da su paljenje i kontinuirani plus ispravno povezani, inače bi stereo u automobilu mogao da troši više struje i da se neće potpuno isključiti. Takođe može dovesti do pražnjenja ili oštećenja akumulatora automobila, kvarova na elektronici vozila ili drugih spoljnih komponenti!

15. Korisne informacije | Tehničke specifikacije

Garancija

Trenutni uslovi garancije su objavljeni na veb-sajtu www.blaupunkt.com. Ako li nema dodatnih informacija ovde, važe lokalni propisi i standardi.

Servis

Ukoliko trebate koristiti servis za popravku uređaja, obratite se prodavcu Blaupunkt-a, kod kojeg ste kupili proizvod. Detaljnije informacije o servisnim partnerima u pojedinim zemljama možete pronaći na www.blaupunkt.com Informacije o servisnim partnerima u pojedinim zemljama.

Tehnički parametri

Impedansa zvučnika: ≥ 4 Ohma po kanalu

Napajanje: 10,5 - 14,4 V

Potrošnja:

Manje od 10 A kad je uključeno

Manje od 5 mA kad je isključeno (pol. 15/ACC isključeno)

Ulazi/izlazi:

Antena/pojačavač: 12V, maks. 150 mA

Antena DAB: 12V, maks. 150 mA

Priključak USB za MUZIKU: 5V, maks. 0,7 A

Priključak USB DC: 5V, maks. 2A

Konektor 3,5 mm jack

16. Rešavanje problema

Ispod su ilustracije grešaka i njihova moguća rešenja. Ako i dalje imate problema sa auto radiom, obratite se svom prodavcu ili Blaupunkt servisu. Ako dođe do problema, neka uređaj proveri ili instalira profesionalac.

Većina problema koji se mogu pojaviti su povezani sa nepravilnim povezivanjem i upotrebom. Pažljivo pročitajte celo uputstvo za upotrebu.

☛ Neki delovi se možda ne odnose na vaš model jer odgovarajuća funkcija ili opcija nije dostupna.

• Nakon montaže u instrument tabli svetle lampice airbaga/ne radi tahometar itd.

Autoradio je verovatno pogrešno priključeno. Odmah isključite akumulator vozila i uklonite radio. Posavetujte se sa stručnjakom za montažu/proveru.

• Auto radio se ne može uključiti/auto radio prikazuje 1 SAT/1 SAT, i nakon jednog sata se isključuje:

Za paljenje plus nije priključeno ili nije aktivirano. Proverite priključke.

• Kada je jačina zvuka visoka, ekran počinje treptati, a radio se samostalno potpuno isključuje.

Proverite poprečni presek kabla za napajanje. Neka instalaciju/proveru obavi profesionalac.

• Daljinski upravljač ne radi:

Proverite da li je baterija pravilno ubačena, uklonite malu plastičnu izolacionu foliju, usmerite daljinski upravljač ka auto radiju tako da imate direktan vizuelni kontakt.

☛ Nemaju svi modeli ovu funkciju.

• Auto radio se ne uključuje/ Auto radio ne reaguje na paljenje/ Auto radio se uvek automatski isključuje nakon određenog vremena/ Auto radio se ne može uključiti bez kontakta:

Da li je paljenje/kontinuirani plus ispravno povezan? Paljenje plus mora ispravno da se prebaci na 0 V/12 V, ne sme biti preostalog napona na plusu u stanju "isključeno paljenje".

Proverite da li je auto radio ispravno povezan; ni u kom slučaju ne povežite automobilske konektore direktno sa auto radiom, a da prethodno niste proverili da li je PIN dodeljen PIN-u.

Neka instalaciju/proveru obavi profesionalac.

• Podešavanja i/ili unapred podešene stanice su izgubljene, vreme ne radi ispravno:

Auto radio trajno čuva podešavanja, čak i bez napajanja. Međutim, neka podešavanja se trajno čuvaju samo kada je automobil pravilno isključen, tako da ne zaboravite da pravilno isključite auto radio. Funkcije kao što su vreme, poslednji izvor, poslednja USB/CD numera zahtevaju neprekidno napajanje. Za ispravan rad, auto radio mora biti pravilno povezan na neprekidno napajanje koje se ne sme prekidati.

• Auto radio ne prima radio signal ili prima slab radio signal:

Proverite antenu za relevantno područje prijema. Proverite da nije potreban adapter za fantomsko napajanje.

Da li je antena pravilno postavljena? Mnoge antene zahtevaju kontra stub (telo).

LED farovi ili druge električne komponente mogu ometati radio prijem, pa je neophodno isključiti prisustvo takvih smetnji.

Kada prvi put koristite auto radio, proverite da li je auto radio podešen na odgovarajući radio region (pogledajte poglavlje PODEŠAVANJA).

• U DAB režimu, iznenada se prikazuje poruka NEMA SIGNALA ili NEMA SERVISA:

Trenutni MULTIPLEKS (programski paket) ima preslab signal i dekodiranje audio signala nije moguće. Izaberite drugi MULTIPLEKS ili proverite DAB antenu.

• **SEEK PI/SEEK TA se iznenada pojavljuje dok koristite auto radio ili se stanica menja:**

Proverite podešavanja antene i auto radija. Kada je potrebno, deaktivirajte funkciju alternativne frekvencije (pogledajte poglavlje POSTAVKE). Loš prijem može dovesti do promene stanice kada je aktivirana funkcija saobraćajnih informacija.

• **Auto radio ne prikazuje pravilno naziv stanice u režimu radija**

Koristite dugme **DIS** da podesite ekran po potrebi. Proverite signal (proverite antenu). Pažnja: Neke radio stanice emituju dodatne informacije umesto naziva RDS stanice; auto radio ne utiče na to.

• **USB, CD, SD ili drugi mediji za skladištenje ne rade:**

Proverite da li drugi memorijski medij radi, formatirajte medij, obnovite druge fajlove.

• **Mobilni telefon se ne puni preko USB-a ili se puni sporo:**

Zavisi od telefona i kabla koji se koristi, funkcije brzog punjenja su specifične za svakog proizvođača i možda nisu podržane.

• Problemi sa Bluetooth®-om (ne prikazuje telefon lista, telefon se ne povezuje, pozivalac se ne čuje): Proverite da li su dostupna ažuriranja softvera za vaš telefon i/ili stereo uređaj u automobilu. Resetujte auto radio preko NORMSET (pogledajte poglavlje SETTINGS | MENU) ili pritisnite dugme RESET (u zavisnosti od modela). Uklonite auto radio sa liste na telefonu, a zatim ponovo uspostavite vezu (uparite). Potvrdite sve zahteve za odobrenje/autorizaciju telefona, odgovorite DA. Za test koristite drugi telefon.

• **Pozivalac me ne čuje:**

Proverite vezu sa spoljnim mikrofonom. Proverite podešavanja mikrofona u Bluetooth® podešavanjima (ako su dostupna). Za test koristite drugi telefon

• **SUB-OUT ili njegove opcije podešavanja u auto radiju ne rade (u zavisnosti od modela):**

Proverite da li je subwoofer ispravno povezan na SUB-Out izlaz auto radija, inače opcije u podešavanjima zvuka nemaju nikakvog značaja.

• **Greška/problem nije naveden ovde. Funkcija auto radija ne radi kako je očekivano/ Auto radio se ne ponaša kako se očekuje:**

Resetujte auto radio preko NORMSET (pogledajte poglavlje SETTINGS | MENU) ili pritisnite dugme RESET (u zavisnosti od modela).

Proverite da li je softver/firmver ažuriran. Aktuelna ažuriranja softvera su dostupna na našoj veb stranici ili ih možete naručiti preko naše usluge.

Pažnja: Prilikom kontaktiranja servisa potrebno je dati detaljan opis kvara i aktuelnog softvera/firmvera auto radija (pitanja u vezi softvera/firmvera su u poglavlju POSTAVKE).

Uvoznik i distributer: VELTEH PRO DOO
Bulevar kralja Aleksandra 570B
Beograd/Zvezdara
email: servis@velteh.rs